



Nationalité français
Permis B

** ***

Paris 18 Buttes-Montmartre (75018)

*****@*****.***

Responsable Contenu Web, Sénior

EXPERIENCES PROFESSIONNELLES

- févr. 2003 / aujourd'hui** **Missions en Freelance**
Europe, Singapour, USA
Services linguistiques - traduction, interprétariat, localisation, adaptation, transcription, qualité contrôle/assurance, mise en forme - dans les secteurs financier, médical et culturel, notamment pour RR Donnelley, Standard & Poor's, NHS, Victoria & Albert Museum et NHK.
Rédactrice en Chef du magazine Lost : Les Disparus publié en français pour Titan Publishing.
Secrétaire de Rédaction pour revues Volvo, Land Rover et catalogue American Express
Guide touristique pour Grand Circle Corporation & EF Educational Tours dans le cadre de voyages culturels en Europe avec des adolescents et adultes américains, canadiens et mexicains.
- sept. 2007 / nov. 2016** **Responsable Contenu Web**
de Presse - PokerStars - France, Maroc, Monaco, UK
Chargée du contenu web en français et en anglais pour le numéro 1 mondial du poker et des paris sportifs en ligne. Gestion de projets marketing, rédaction, conception graphique et codage html.
Lancement de nouveaux produits, offres et promotions. Optimisation du parcours client.

Coordination des médias lors des festivals de poker en live France Poker Series & European Poker Tour. Couverture médiatique auprès des audiences clés.
Gestion d'une équipe de traducteurs. Responsable de l'adaptation de contenus web, CRM, logiciel, application mobile, presse, marketing, média sociaux...
- févr. 2003 /** **Guide accompagnatrice - Professeur d'anglais**
EF Education First
Voyages culturels et éducatifs avec adultes et étudiants nord-américains dans les plus grands villes européennes. Encadrement, organisation et visites guidées.
Cours d'anglais à un public international âgé de 7 à 77 ans. Cours collectifs et cours privés, préparation aux examens TOEFL, TOEIC, cours spécialisés dans l'anglais des affaires.
- mars 2000 / août 2003** **Responsable Comptes Clients**
Bilinguagroup - Londres
Mise en place du pôle Traduction au sein du cabinet de recrutement, avec CA multiplié par 7.
- sept. 1998 / mars 2000** **Assistance administrative**
Chadwick International - Londres
Collaboration avec le P.D.G. du cabinet d'architecture

DIPLOMES ET FORMATIONS

- / juin 2017** **Experte en stratégie digitale - Niveau I**

sept. 2010 / juin 2015	Modules de renforcement Écrire pour le web; Photoshop Dreamweaver; ATAO Paris; Institut Supérieur de Marketing Paris; Dawan Paris
/ juin 2004	DPSI - Diplôme d'Interprète - Droit Chartered Institute of Linguists Londres
/ juin 2002	DELE - Certificado de Español Instituto Cervantes - Londres
/ juin 1997	Licence Lettres et Civilisations Étrangères - Anglais - BAC+3 Université Jean Moulin Lyon III

COMPETENCES

html, CRM

COMPETENCES LINGUISTIQUES

Anglais	Bilingue
Espagnol	Courant
Allemand	Courant
Italien	Elémentaire
Russe	Elémentaire
Français	Bilingue
Portugais	Elémentaire

CENTRES D'INTERETS

Cinéma art & essai, photographie, radio, danse contemporaine, yoga iyengar, plongée sous-marine